

Dodatok č.1 k Zmluve o dielo zo dňa 30.06.2020 (ďalej iba „Dodatok“)
uzatvorenej podľa ustanovenia § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov

na uskutočnenie stavebných prác
„Zateplenie a revitalizácia stará KaSS Trebišov“

Článok I.
Zmluvné strany

1. Objednávateľ

Názov: **Mesto Trebišov**
Sídlo: M. R. Štefánika 862, 075 25 Trebišov
Zastúpený: PhDr. Marek Čižmár, primátor mesta
IČO: 00331996
DIČ: 202 077 3590
IČ DPH: SK 202 077 3590
IBAN:
Technický dozor: Ing. Miroslav Eliáš, referent pre správu majetku
Stavebný dozor: Ing. Ladislav Valiska-Timečko, referent pre výstavbu
(ďalej len „objednávateľ“ v príslušnom gramatickom tvare)

2. Zhotoviteľ

Obch. meno: **Jozef Il'ko - STAVEBNÁ FIRMA ILKO**
Sídlo: Cukrovárska 4177/10B, 075 01 Trebišov
IČO: 33867551
DIČ: 1020698096
IČ DPH: SK1020698096
Číslo účtu: SK14 0200 0000 0003 1984 6622
Tel: +421 905 406 192
Zapísaný v Živ. reg. Okres. úradu Trebišov, odbor živnostenského podnikania č. 811-5067
(ďalej len „zhotoviteľ“ v príslušnom gramatickom tvare)

Článok II.
Predmet dodatku

1. Tento Dodatok sa uzatvára ako výsledok postupu podľa § 18 ods. 3 písm. a.) zák. č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“).
2. Potreba zmeny pôvodnej zmluvy vyvolaná týmto Dodatkom vyplynula z objektívnej potreby objednávateľa na dodávku stavebných prác podľa tohto Dodatku a to vzhľadom na ďalší postup prác na zhotovovanom diele.
3. Objednávateľ a dodávateľ sa dohodli, že Zmluvu o dielo zo dňa 30.06.2020 menia a dopĺňajú takto:
 - a.) znenie Článku III ods. 1 sa nahrádza týmto znením:
 1. Zhotoviteľ sa zaväzuje dielo vykonať a protokolárne odovzdať objednávateľovi do piatich (5) mesiacov odo dňa účinnosti zmluvy.
 - b.) znenie Článku IV ods.1 sa nahrádza týmto znením:
 1. Cena za úplné vykonanie diela je určená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších

Cena diela celkom bez DPH:	157.084,31EUR
DPH (20 %)	31.416,86 EUR
Cena diela celkom s DPH	188.501,17 EUR

c.) Zmluva o dielo sa dopĺňa o Prílohu č. 3. Krycí list rozpočtu

Článok III. Záverečné ustanovenia

1. Ustanovenia zmluvy o dielo týmto Dodatkom nedotknuté ostávajú v platnosti a účinnosti v pôvodnom znení, tak ako boli dohodnuté v medzi zmluvnými stranami v Zmluve o dielo.
2. Zhotoviteľ prehlasuje, že:
 - prečítal, preveril a pochopil všetky podmienky realizácie tohto dodatku so všetkými časťami a prílohami a tieto neobmedzene uznal,
 - potrebné výkony sú mu jasné a bez námietok známe,
 - na základe svojich schopností, technického vybavenia a personálu, ktorý má k dispozícii je schopný uskutočniť zmluvné výkony bezporuchovo, kompletne a funkčne podľa všetkých príslušných STN v stanovených lehotách, termínoch a kvalite.
3. Tento dodatok sa vyhotovuje v 4 (štyroch) vyhotoveniach, z ktorých 2 (dve) dostane objednávateľ a 2 (dve) vyhotovenia zhotoviteľ.
4. Objednávateľ v súvislosti s povinnosťou zverejnenia Dodatku podľa § 47a Občianskeho zákonníka a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov zabezpečí ochranu práv zhotoviteľa vyplývajúcich z § 17 Obchodného zákonníka týkajúcich sa obchodného tajomstva a § 11 Občianskeho zákonníka, týkajúceho sa práv na ochranu osobnosti (ďalej len „právne predpisy“).
Objednávateľ konkrétne zabezpečí ochranu (anonymizáciu) tých ustanovení dodatku (vrátane jej príloh), ktoré:
 - a) zhotoviteľ oddelí od ostatných záznamov krycím listom pevne zviazaným so záznamami obsahujúcimi údaje majúce charakter obchodného tajomstva alebo
 - b) zhotoviteľ označí odtlačkom pečiatky umiestnenom v texte, prípadne pred a za uceleným textom, ktorý obsahuje informácie chránené v podmienkach zhotoviteľa ako obchodné tajomstvo,
 - c) obsahujú údaje o bankovom spojení a čísle účtu zhotoviteľa.
 - d) obsahuje údaje spojené s osobou (napr. titul, meno, priezvisko, číslo kontaktu, pracovná pozícia zamestnanca uvedená v zmluve), a to v prípade, ak táto osoba so sprístupnením týchto informácií nesúhlasí.
5. Zmluvné strany si tento Dodatok pozorne prečítali a prehlasujú, že jeho text im je zrozumiteľný, jeho význam zrejмый a určitý, a že táto zmluva je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle a nebola uzavretá pod nátlakom ani za nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.

6. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania štatutárnymi orgánmi oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia na webovom sídle objednávateľa.


V Trebišove, dňa 21.09.2020

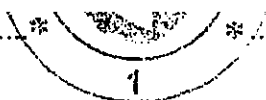
V Trebišove, dňa 21.09.2020

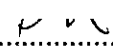
Mesto Trebišov

Jozef Il'ko -

STAVEBNÁ FIRMA ILKO


PhDr. Marek Čižmár
primátor
za objednávateľa




Jozef Il'ko

za zhotoviteľa

KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Název stavby	Zateplenie a revitalizácia KaSS	JKSO	
Název objektu	Dodatok	EČO	
		Miesto	
Objednávateľ		IČO	DIČ
Projektant			
Zhotoviteľ			
Spracoval			
	Rozpočet číslo	Dňa	
		30.07.2020	

Merné a účelové jednotky

Počet	Náklady / 1 MJ	Počet	Náklady / 1 MJ	Počet	Náklady / 1 MJ
0,0	0,00	0,0		0,0	0,00

Rozpočtové náklady v EUR

A	Základné rozpočtové náklady	B	Doplnkové náklady	C	Vedľajšie rozpočtové náklady	
	KP					
1	45.1 Prípravné a zemné práce	Dodávky	0,00	10 Práce nadčas	0 15 GZS	0,00
2		Montáž	0,00	11 Bez pevnej podlahy	0 16 Projektové práce	0,00
3	45.2 Práce na hrubej stavbe	Dodávky	401,08	12 Kultúrna pamiatka	0 17 Stažené podmienky	0,00
4		Montáž	162,36	13	0 18 Vplyv prostredia	0,00
5	45.3 Stavebno-inštalračné práce	Dodávky	0,00		19 Iné VRN	0,00
6		Montáž	0,00		20 VRN z rozpočtu	0,00
7	45.4 Kompletarčné a dokončovacie práce	Dodávky	9 488,56			
8		Montáž	9 048,92			
9	ZRN (45.1 - 45.4)		19 100,92	14 DN (r. 10 - 13)	21 VRN (r.15 - 20)	0,00
22	HZS		0,00	23 Kompl. činnosť	24 Ostatné náklady	0,00
	Projektant			D	Celkové náklady	
				25	Súčet 9,14,21-24	19 100,92
	Dátum a podpis Objednávateľ	Pečiatka		26	DPH 20,00 % z 19100,92	3 820,18
				27	Cena s DPH (r. 25 - 26)	22 921,10
	Dátum a podpis Zhotoviteľ	Pečiatka		E	Prípochty a odpočty	
				28	Dodávky objednávateľa	0,00
				29	Kľzavá doložka	0,00
	Dátum a podpis	Pečiatka		30	Zvýhodnenie +-	0,00
	20.08.2020 ✓					

Tel.: 0905 406 192

REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba: Zateplenie a revitalizácia KaSS
Objekt: Dodatok

Objednávateľ:
Zhotoviteľ:
Miesto:

Spracoval:
Dátum: 30. 7. 2020

Kód	Popis	Dodávka	Montáž	Cena celkom	Hmotnosť celkom	Suf celkom
64	Klamlarske práce	401,08	162,36	563,44	0,031	0,000
6406	Odvodňovacie rúry	401,08	162,36	563,44	0,031	0,000
HSV	Práce a dodávky HSV	6 455,31	7 198,50	13 653,81	56,572	0,720
1	Zemné práce	0,00	634,08	634,08	0,000	0,000
6	Úpravy povrchov, podlahy, osadenie	5 362,05	5 177,74	10 539,79	44,381	0,000
9	Ostatné konštrukcie a práce-búranie	1 093,26	1 386,68	2 479,94	12,191	0,720
PSV	Práce a dodávky PSV	1 369,63	1 456,75	2 826,38	0,117	0,000
764	Konštrukcie klamlarske	180,30	448,08	628,38	0,027	0,000
766	Konštrukcie stolárske	1 175,73	819,47	1 995,20	0,089	0,000
767	Konštrukcie doplnkové kovové	13,60	191,20	204,80	0,001	0,000
M	Práce a dodávky M	1 663,62	391,67	2 055,29	1,067	0,000
21-M	Elektromontáže	1 393,29	200,00	1 593,29	1,067	0,000
22-M	Montáže oznamovacích a zabezpečovacích zariadení	270,33	191,67	462,00	0,000	0,000
	Celkom	9 889,64	9 211,28	19 100,92	57,787	0,720

ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Zateplenie a revitalizácia KaSS

Objekt: Dodatok

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 30. 7. 2020

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Dodávka celkom	Montáž celkom	Cena celkom	Hmotnosť	Hmotnosť celkom
64		Klmpiarske práce				401,08	162,36	563,44		0,031
6406		Odvodňovacie rúry				401,08	162,36	563,44		0,031
1	64060201000041	Zvodové rúry z pozinkovaného PZ plechu, kruhové priemer 120 mm	m	10,000	21,00	92,60	117,40	210,00	0,00244	0,024
2	64060208011757	Montáž výtokového kolena potrubia do D 120 mm	ks	16,000	4,37	24,96	44,96	69,92	0,00014	0,002
3	553440004500	Koleno výtokové Rainline Elite rozmer 120 mm	ks	16,000	17,72	283,52	0,00	283,52	0,00025	0,004
HSV		Práce a dodávky HSV				6 455,31	7 198,50	13 653,81		56,572
1		Zemné práce				0,00	634,08	634,08		0,000
4	130201001.S	Výkop jamy a ryhy v obmedzenom priestore horn. tr.3 ručne	m3	16,000	39,63	0,00	634,08	634,08	0,00000	0,000
6		Úpravy povrchov, podlahy, osadenie				5 362,05	5 177,74	10 539,79		44,381
5	622463028	Príprava vonkajšieho podkladu stien, emulzia na zvýšenie prílnavosti betonkontakt	m2	146,000	1,75	59,86	195,64	255,50	0,00010	0,015
6	622464561	Vonkajšia omietka stien tenkovrstvová Weber - Terranova, silikónová, weber.pas nova S, roztieraná, hr. 1,5 mm	m2	146,000	14,98	1 057,04	1 130,04	2 187,08	0,00278	0,406
7	625251401	Kontaktný zatepľovací systém STYRODUR hr. 40 mm (XPS)	m2	88,000	24,67	1 082,40	1 088,56	2 170,96	0,01105	0,972
8	625251542	Kontaktný zatepľovací systém hr. 50 mm - biely EPS	m2	15,000	21,17	132,00	185,55	317,55	0,01066	0,160
9	625251547	Kontaktný zatepľovací systém hr. 100 mm - biely EPS	m2	100,000	27,12	1 366,00	1 346,00	2 712,00	0,01158	1,158
10	625254352	Kontaktný zatepľovací systém hr. 100 mm (minerálna vlna)	m2	45,000	40,00	1 148,85	651,15	1 800,00	0,02792	1,256
11	631571003.S	Násyp z štrku - dunajský kameň 0-32 (pre spevnenie podkladu)	m3	22,000	49,85	515,90	580,80	1 096,70	1,83700	40,414

ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Zateplenie a revitalizácia KaSS

Objekt: Dodatok

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 30. 7. 2020

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Dodávka celkom	Montáž celkom	Cena celkom	Hmotnosť	Hmotnosť celkom
9	Ostatné konštrukcie a práce-búranie					1 093,26	1 386,68	2 479,94		12,191
12	916561112.S	Osadenie záhonového alebo parkového obrubníka betón., do lôžka z bet. pros. tr. C 16/20 s bočnou oporou	m	100,000	5,12	332,00	180,00	512,00	0,09853	9,853
13	592170001800	Obrubník parkový, lxšxv 1000x50x200 mm, sivá	ks	100,000	2,95	295,00	0,00	295,00	0,02300	2,300
		<i>Spotreba 1 ks/bm.</i>								
14	953997311	Rohový profil s tkaninou AFD PVC 10/10	m	296,000	3,74	257,52	849,52	1 107,04	0,00012	0,036
15	953997961.S	Montáž hranatej plastovej vetracej mriežky 300x300 mm	ks	6,000	2,80	3,90	12,90	16,80	0,00002	0,000
16	429720338100.S	Mriežka ventilačná plastová, hranatá so sieťkou, rozmery šxvxhr 300x300x15 mm	ks	6,000	20,85	125,10	0,00	125,10	0,00026	0,002
17	953997962.S	Montáž hranatej plastovej vetracej mriežky 200x800 mm	ks	2,000	3,00	1,74	4,26	6,00	0,00004	0,000
18	429720338200.S	Mriežka ventilačná plastová, hranatá so sieťkou, rozmery šxvxhr 200x800x15 mm	ks	2,000	39,00	78,00	0,00	78,00	0,00035	0,001
19	973028121	Vysekávanie rýh v murive, hr. do 100 mm,	m	80,000	4,25	0,00	340,00	340,00	0,00000	0,000
PSV	Práce a dodávky PSV					1 369,63	1 458,75	2 828,38		0,117
764	Konštrukcie klampiarske					180,30	448,08	628,38		0,027
20	764323220	Oplechovanie z pozinkovaného PZ plechu r.š. 200 mm	m	30,000	9,88	73,20	223,20	296,40	0,00004	0,001
21	764410530	Oplechovanie parapetov z poplastovaného plechu, vrátane rohov r.š. 250 mm	m	10,000	14,51	67,90	77,20	145,10	0,00032	0,003
22	764453943	Odpadové rúry z pozinkovaného Pz plechu, koleno horné dvojité, so stranou 120 mm	ks	8,000	23,36	39,20	147,68	186,88	0,00282	0,023
766	Konštrukcie stolárske					1 175,73	819,47	1 995,20		0,089

ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Zateplenie a revitalizácia KaSS

Objekt: Dodatok

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 30. 7. 2020

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Dodávka celkom	Montáž celkom	Cena celkom	Hmotnosť	Hmotnosť celkom
23	766621081.S	Montáž okna plastového na pásku	kpl	1,000	980,00	305,93	674,07	980,00	0,00018	0,000
24	611410000100.S	Plastové okno 1750x1100	ks	4,000	212,00	848,00	0,00	848,00	0,02200	0,088
25	766641071.S	Montáž okna plastového dvojdielného	ks	4,000	41,80	21,80	145,40	167,20	0,00021	0,001
767	Konstrukcie doplnkové kovové					13,60	191,20	204,80		0,001
26	767162110	Oprava zábradlia	hod	16,000	12,80	13,60	191,20	204,80	0,00005	0,001
M	Práce a dodávky M					1 663,62	391,67	2 055,29		1,067
21-M	Elektromontáže					1 393,29	200,00	1 593,29		1,067
27	210201430	Montáž Elektroinštalácie	súbor	1,000	200,00	0,00	200,00	200,00	0,00000	0,000
28	348370001300	Svietidlo LED	ks	17,000	40,00	680,00	0,00	680,00	0,00610	0,104
29	348370001400	Svietidlo LED	ks	11,000	25,00	275,00	0,00	275,00	0,00690	0,076
30	357110000100	Skriňa rozváždzacia	ks	1,000	25,00	25,00	0,00	25,00	0,02200	0,022
31	553570026700	Astronomické hodiny	ks	1,000	100,00	100,00	0,00	100,00	0,05000	0,050
32	358230000100	Prúdový chránič s istením 16A	ks	1,000	25,00	25,00	0,00	25,00	0,00021	0,000
33	358220000500	Istič 16A	ks	1,000	3,29	3,29	0,00	3,29	0,00016	0,000
34	348310000100	Svietidlo reflektor 20W	ks	3,000	20,00	60,00	0,00	60,00	0,00603	0,018
35	341110003900	Kábel medený 1-CYKY 3x25 mm2	m	50,000	1,50	75,00	0,00	75,00	0,00124	0,062
36	341110004500	Kábel medený 1-CYKY 3x150 mm2	m	150,000	1,00	150,00	0,00	150,00	0,00490	0,735
22-M	Montáže oznamovacích a zabezpečovacích zariadení					270,33	191,67	462,00		0,000
37	220110502	Montáž revíznej skrine	ks	9,000	18,00	30,33	131,67	162,00	0,00000	0,000

ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Zateplenie a revitalizácia KaSS

Objekt: Dodatok

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 30. 7. 2020

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Dodávka celkom	Montáž celkom	Cena celkom	Hmotnosť	Hmotnosť celkom
38	220711040	Montáž a zapojenie elektron. zámku	ks	2,000	150,00	240,00	60,00	300,00	0,00000	0,000
Celkom						9 889,64	9 211,28	19 100,92		57,787